

Lávlla

Nordsamiska
Gea mu gávtti

Lávlluo

Lulesamiska
Gehtja muv gábdev

Lävvludis

Pitesamiska
Giehtja muv gáptev

Lávlluo

Umesamiska
Giähtjh muv gáptieb

Laavloe

Sydsamiska
Vuartesjh mov gapta

Sång

Svenska
Se min kolt



Sámediggi
Sámedigge Sámediggie Saemiedigkie Sametinget

Giähtjh muv gáptieb

Giähtjh muv gáptiene leäh nuv álluo fiärjah plávas, visskade, ruapssade, kruanná áj. Guvlh barra máb mána mujttalub dál plávas, visskade, ruapssade, kruanná áj.

Plávva fiärjub gávnijmeh almiene, juhkkijne, jävrijne jah miärijne áj. Plávva fiärjub buerijmus lyjkkabe dan dehte dahtta tjeälggasummuos leä.

Vissks fiärjub ádtjuojmeh biejvieste, gullie kräsijste jah beäjevvielüddijste (áj). Vissks fiärjub buerijmus lyjkkabe dan dehte dahtta leäggasummuos leä.

Kruanas fiärjub lünijmeh krásieste, bietsieste, ságieste jah gasskasiste áj. Kruanas fiärjub buerijmus lyjkkabe dan dehte dahtta sjadduojne leä.

Ruapssadub veddij gasskajijja-beäjevvie, árrade-rávvatjub, iehkiede-rávvatjub áj. Rüpsses fiärjub buerijmus lyjkkabe dan dehte dahtta gieriesvuahta leä.

Átjájuaksasne gájkka fiärjah gávnnijeäh plávas, visskade, ruapssade, kruanná áj. Átjájuaksab buerijmus lyjkkabe dan dehte dassnie gájkka fiärjah leäh.

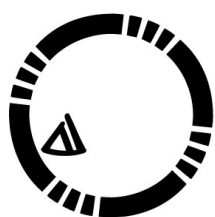


Jågloe

Jågloe - älskad rackarunge

Jågloe är sydsamiska och betyder barn eller fritt översatt älskade rackarunge. Jågloe är även namnet på detta material som innehåller inspirerande material till förskolan.

Materialet finns på de samiska språken nordsamiska, lulesamiska, pitesamiska, umesamiska och sydsamiska.



Sámediggi

Sámedigge Sámediggie Saemiedigkie Sametinget